KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling
vetgeving, eerste kamer, de 28e fe-
bruari 1975 door de Minister van
Tewerkstelling en Arbeid en van
Waalse Aangelegenheden verzocht
hem van advies te dienen over een
ontwerp van koninklijk besluit
'tot wijziging van sommige bepa-
lingen van het algemeen reglement
voor de arbeidsbescherming", heeft
le 20e maart 1975 het volgend ad-
vies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre de l'Emploi et du Travail et des Affaires wallonnes, le 28 février 1975, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant certaines dispositions du règlement général pour la protection du travail", a donné le 20 mars 1975 l'avis suivant :

Eenvoudigheidshalve stelle men het tweede lid van de aanhef als volgt :

"Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 en 16 maart 1971;".

*
* *

In artikel 6 van het ontwerp wordt artikel 646, d), van het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming vervangen door een nieuwe bepaling.

Deze zou logischer voorkomen was zij gesteld als volgt :

"d) Bij de inbedrijfstelling van een nieuwe inrichting dient aan de burgemeester een attest te worden toegestuurd van een overeenkomstig de bepalingen van titel V, hoofdstuk I, door de bevoegde Minister ... (verder zoals in het ontwerp).

e) Bij de aanvraag om hernieuwing van de vergunning dient een attest te worden gevoegd als bedoeld onder d)".

L'alinéa 2 du préambule gagnerait à être simplifié comme suit :

"Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1er, § 1er, modifié par les lois des 17 juillet 1957 et 16 mars 1971;".

*
* *

L'article 6 du projet remplace l'article 646, d), du règlement général pour la protection du travail par une disposition nouvelle.

Celle-ci se présenterait plus logiquement dans la rédaction suivante :

"d) A la mise en exploitation d'un nouvel établissement il est transmis au bourgmestre une attestation d'un organisme agréé pour le contrôle des installations électriques par le Ministre compétent ...(la suite comme au projet).

e) Toute demande de renouvellement de l'autorisation est accompagnée d'une attestation comme prévue au littera d)".

De kamer was samengesteld uit

de Heren : F. LEPAGE, eerste voorzitter,
Messieurs : premier président,

Ch. SMOLDERS, staatsraden,
H. COREMANS, conseillers d'Etat,

J. LIMPENS, bijzitters van de afdeling wetgeving,
S. FREDERICQ, assesseurs de la section de législation,

E. VAN VYVE, afdelingsgriffier,
greffier de section.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. Ch. SMOLDERS.

Het verslag werd uitgebracht door de H. J. CLAES, eerste auditeur.

La chambre était composée de

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. Ch. SMOLDERS.

Le rapport a été présenté par M. J. CLAES, premier auditeur.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER, DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

E. VAN VYVE. F. LEPAGE.